

# Norderney Kurier

Immer freitags: kostenlos  
an alle Haushaltungen

3. JAHRGANG / NUMMER 21

FREITAG, 27. MAI 2011

WILHELMSTRASSE 2, 26548 NORDERNEY

**Ostfriesischer Kurier HEUTE:**  
Wahlkampf: Insel-Nachwuchs diskutiert  
bei FWN-Veranstaltung Freizeitangebote  
und fehlende Attraktionen.

**Ostfriesischer Kurier MORGEN:**  
**ENNO'S INSEL-GELÄSTER**  
Enno ist empört! Nach dem  
Wegzug der Forschungsstelle  
steigern sich seine Sorgen.



**HOCHWASSER**  
27. Mai: 7.55 Uhr 20.14 Uhr  
28. Mai: 9.00 Uhr 21.18 Uhr  
29. Mai: 9.55 Uhr 22.11 Uhr  
**SERVICE** → SEITE 2  
**LOKALES** → SEITE 3  
**RUND UM DEN LEUCHTTURM** → SEITE 5

**EP: und läuft**  
**Preis-Hit!!!**  
Notebook Aspire 5253  
1 GHz Prozessor  
15,6 Zoll LED Display  
4GB Arbeitsspeicher  
500 GB Festplatte  
AMD-Grafik Radeon HD6250,  
Double-Layer Dual-DVD Brenner,  
Windows 7 Home  
Premium 64 Bit nur **399,-€**  
so lange Vorrat reicht  
**EP:Onkes**  
ElectronicPartner  
Jann-Berghaus-Straße 78

**KONTAKT**  
GESCHÄFTSSTELLE  
NORDERNEY 04932/86969-0  
GEÖFFNET:  
MO. - FR.: 9 - 16.45 UHR  
SA.: 9 - 11.30 UHR  
KUNDENSERVICE 8 69 69-10  
ANZEIGEN 8 69 69-10  
REDAKTION 8 69 69-14  
FAX 8 69 69-20  
E-MAIL norderney@skn.info

**Ostfriesischer Kurier**  
ZENTRALE 04931/925-0  
REDAKTION 04931/925-230  
SPORT 04931/925-235  
ANZEIGEN 04931/925-151  
ABO-SERVICE 04931/925-133  
VERLAG 04931/925-174  
E-MAIL ok-redaktion@skn.info  
ok-sportredaktion@skn.info  
anzeigenannahme@skn.info  
aboservice@skn.info  
verlag@skn.info

**SKN**  
Druck und Verlag GmbH & Co. KG  
DRUCKSACHEN 04931/925-176  
E-MAIL info@skn.info

**Ostfriesland Magazin**  
REDAKTION 04931/925-227  
FAX 04931/925-360  
E-MAIL oma-redaktion@skn.info

**Regionales Telefonbuch**  
www.regionales-telefonbuch.net  
TELEFON 04931/925-308  
FAX 04931/925-252

## 50 Jahre „Mit Peerd ant See“

**JUBILÄUM** Die Norderneyer Reitschule Junkmann feiert runden Geburtstag

Die Einrichtung besitzt mehrere Prüfsiegel der Deutschen Reiterlichen Vereinigung.

VON WALTRAUT RASS

**NORDERNEY** - Der Name ist auf Norderney bekannt: Arno Junkmann. Seine Reitschule, die in ganz Deutschland nicht nur in Reiterkreisen ein Begriff ist, feiert in diesem Jahr einen besonderen Geburtstag. Seit 50 Jahren gibt es die Einrichtung auf der Insel.

Ebenso bekannt wie der Name Junkmann ist die Meierei im Inselosten. Die Reitschule erfreut sich seit 1961 besonderer Beliebtheit bei Urlaubsgästen aus nah und fern und auch bei zahlreichen einheimischen Pferdefreunden.

Die Einrichtung hat die Prüfsiegel der Deutschen Reiterlichen Vereinigung für Pferdehaltung, Reitschule, Ferienbetreuung und Pferdezucht verliehen bekommen. Die Reitschule hat gleich vier Punkte erhalten. „Wir sind einer der ganz wenigen Betriebe, die eine Qualifikation haben“, erklärt Arno Junk-

mann dem KURIER stolz. Gezüchtet wurden auf der Insel bis vor Kurzem Oldenburger und Hannoveraner.

Für Reiterinnen und Reiter, auch für diejenigen, die bisher nur wenig Reiterfahrung haben, bietet die Reitschule Junkmann während des ganzen Jahres geführte Ausritte zum Strand und durch die Dünen an. Die Ausritte werden von geschulten Kräften geführt und sind dem jeweiligen Leistungsstand der Gruppe individuell angepasst. Sie dauern rund eine Stunde. Wie der Ausritt von Merle Reichert aus Bruchsaal bei Karlsruhe. Das Mädchen ist zurzeit mit seiner Mutter in einer Kureinrichtung auf Norderney untergebracht. Sie kennt das Reiten von zu Hause her und möchte auch auf Norderney mal auf dem Rücken eines Pferdes sitzen. Aber nur ausnahmsweise, denn es muss auf die unter Allergien leidenden Mitpatienten Rücksicht genommen werden, erklärt Mutter Uschi Reichert in einem kurzen Gespräch mit dem KURIER. Die Pferde der Anfänger werden an einem „Handzügel“ geführt. Langsam zuckelt Merle auf ihrem Pferd mit zwei Mitstreiterinnen Richtung Karl-Rieger-Weg davon. Für Fortgeschrittene bietet die Reitschule Junkmann Geländeritte an. Ebenso haben Anfänger und Wiedereinsteiger die Möglichkeit, „Crash-Kurse“ sowie Einzel- und Longenunterricht zu absolvieren. Ponys und Pferde aller Größen stehen für die Reiter bereit. So können beispielsweise diejenigen, die noch nicht so gut reiten können, auf einem gutmütigen Haflinger sitzen.

„Mit Peerd ant See up Nordernee“ ist der Werbeslogan der Reitschule Junkmann. Urlaub am Meer mit dem



Arno Junkmann mit Fair Lady aus eigener Züchtung. Die Pferdedame ist Insulanerin in vierter Generation. FOTOS: RASS

eigenen Pferd. Auch das ist möglich. Pferde- und Hundebesitzer müssten gucken, wo sie mit ihren Tieren zusammen Urlaub machen können, erklärt Arno Junkmann in einem Gespräch mit dem KURIER. „Diese Gäste bleiben in Deutschland“, sagt er und betont, dass dieses Klientel für Norderney, das bekanntlich auf Qualitätstourismus setze, nicht zu unterschätzen sei.

Der Urlaub mit dem eigenen Pferd beinhaltet eine Grundversorgung mit Boxenpflege, Raufutter und Kraftfutter. Wenn möglich, wird frisch gemähtes Gras von den eigenen Wiesen verfüttert, informiert die Reitschule Junkmann in einem Prospekt.

Seit 1960 werden Anfang September Jagdwochen mit Meuten durchgeführt. In den

vergangenen Jahren war es die Cappenberger Meute. „Im Jagdfeld hinter Hund am Strand zu reiten, ist ein Traum für jeden Jagdreiter“, wirbt das Prospekt der Reitschule Junkmann für die Veranstaltung. In diesem Jahr findet die Jagdwoche vom Sonnabend, 27. August, bis zum Sonntag, 4. September, statt.

Ein großes Turnier mit Prüfungen von der Klasse E bis

S veranstaltet der Reit- und Fahrverein Norderney vom Freitag, 16. September, bis Sonntag, 18. September.

Ein weiteres Ereignis wirft im Jubiläumjahr seine Schatten voraus: Das Vereinsturnier am morgigen Sonnabendnachmittag wird zusammen mit den Feierlichkeiten zum 50-jährigen Bestehen der Reitschule Junkmann am Turnierplatz an der Meierei begangen.

**HURTIGRUTEN**  
NORWEGEN ERLEBEN  
DIE SCHÖNSTE SEEREISE DER WELT

## NORWEGEN - HURTIGRUTEN

begleitete Gruppenreise - 30. April bis 12. Mai 2012

Sichern Sie sich bis zu

**30 % Frühbucherermäßigung!**

- ab/bis Norderney
- Hurtigruten-Passage inkl. Vollpension
- Kiel-Oslo mit der Fähre
- Zugfahrt bis Bergen
- Rückflug ab Trondheim
- und vieles mehr

Infos und Buchung im



Reisebüro Norderney  
Am Kurplatz 3 • 26548 Norderney  
Tel. 04932/891-154 / -155  
www.reisebuero-ney.de



Ausritt zu dritt (von links): Nadine Rieder, Franka Keil und Merle Reichert.

## NORDERNEY-IMMOBILIEN

JANN ENNEN

Vermittlung von Immobilien • Finanzierung • **ivd**

**Wohn- und Geschäftshaus mit 8 Einheiten in bester Lage**



Das Gebäude liegt zentral im Stadtkern der Insel und ist in gutem baulichen Zustand. Zum Strand sind es nur wenige Meter, die Kureinrichtungen, wie Badehaus und Conversationshaus, sind in unmittelbarer Umgebung, ebenso wie alle Einkaufsmöglichkeiten der Insel. Im Haus befinden sich 3 Wohnungen und 4 Appartements, sowie ein Ladenlokal. Ausbaureserven und feste Mieteinnahmen sind vorhanden.

**Kaufpreis 975.000,-**

Courtage: 5,95 % incl. MwSt. vom Kaufpreis, im Erfolgsfall vom Käufer zu zahlen.  
Viktoriastraße 12 • 26548 Nordseebad Norderney  
Tel. (0 49 32) 31 28 • Fax (0 49 32) 92 79 42  
www.norderney-immobilien.com





Termine und Service: Thomas Fastenau, Telefon: 0 49 32/8 69 69 10, E-Mail: norderney@skn.info

## Wer Gutes stiftet, wird belohnt!

*Werden Sie Stifter.*



### A. und E. Korus-Stiftung

Vorstand · Hans-Georg Krone · Telefon (04931) 5677  
E-Mail: hans-georg.krone@ewetel.net  
www.korus-stiftung-norderney.de

#### VERANSTALTUNGEN

##### Freitag, 27. Mai

17 Uhr, Badehaus: Aqua-Fitness-Kurs.  
18.30 Uhr, Sportplatz an der Mühle: Lauftreff.  
18.30 Uhr, Martin-Luther-Haus: Handarbeitstreff.  
19 Uhr, Atelier in der Schmiede an der Langestraße: Meditationsabend.  
19.30 Uhr, Conversationshaus: Yoga-Abend mit Meditation.  
**Sonnabend, 28. Mai**  
11 Uhr, Kirche Stella Maris: Eröffnung der Ausstellung „Fragment und Ganzheit“.  
15 Uhr, Westschulhof an der Grundschule: Sommerfest des Förderkreises der Norderneyer Schulen.  
15 Uhr, Rettungsbootschuppen am Weststrand: Schuppentag mit dem historischen Rettungsboot „Fürst Bismarck“ sowie einer Ausstellung über den Werdegang der Rettungsstation Norderney.  
15 Uhr, Villa Christina an der Kreuzstraße 6: Ausstellung mit dem Titel „Impressionen eines Kubaners“.  
16 Uhr, Badehaus: klimatherapeutische Veranstaltung mit dem Titel „Prima Klima! – Vom Badehaus zum Meer“.  
20 Uhr, Kurtheater: Aufführung des Duos „Das Geld liegt auf der Fensterbank, Marie“ mit dem Stück „Mitternacht Spaghetti“. Eintritt: Erwachsene 21 Euro, Schüler und Studenten 17 Euro.  
20 Uhr, Inselkirche: Konzert mit Saxofon und Orgel.

##### Sonntag, 29. Mai

10 Uhr, Conversationshaus: tägliche Ausstellung mit Malereien von Ute Fischer.  
11 Uhr, Conversationshaus: 3. Jazz-Frühshoppen der Bürgerstiftung Norderney mit den Hot Dixi Peppers zugunsten einer Norderneyer Institution.  
12 Uhr, Badehaus: Qigong. Kosten: acht Euro.  
16 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: „Der gute Wolf“.  
**Montag, 30. Mai**  
7.30 Uhr, Nordstrand am Januskopf: Morgenmeditation.  
10 Uhr, Badehaus: „Meditation in Bewegung“ – Tai Chi-Kurs für Jung und Alt. Kosten: acht Euro. Voranmeldung unter ☎ 0157/77337207 ist erwünscht.  
12 Uhr, Massagepraxis Nordstrandperle an der Moltkestraße: Wassergymnastik-Gruppe des Norderneyer HV.  
15 Uhr, Restaurant „Old Smuggler“ an der Nordhelmstraße: Seniorennachmittag.  
15 Uhr, Bänke am Campingplatz Um Ost: Watt intensiv – Das Wattenmeer mit allen Sinnen erleben. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter ☎ 04932/2001 ist erforderlich. Geeignet für Kinder ab acht Jahren. Bitte Handtuch und Wasser zum Säubern der Füße mitbringen.  
15 Uhr, Holzsteg am Salzwiesenlehrpfad im Surfbecken: Watt für Zwerge. Ein kinderfreundlicher Wattausflug speziell für Familien mit Kindern von drei bis acht Jahren. Dauer ungefähr eineinhalb

Stunden. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter ☎ 04932/2001 ist erforderlich. Bitte Handtuch und Wasser zum Säubern der Füße mitbringen.  
15.30 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße: Kinderchor.  
15.30 Uhr, Conversationshaus: Informationsveranstaltung des Staatsbades Norderney mit dem Titel „Norderney begrüßt seine Gäste“.  
16 Uhr, Haus Bielefeld an der Feldhausenstraße 2: Bridge-Kreis.  
16.30 Uhr, Gymnastikhalle Jugend- und Gästehaus Klipper an der Jann-Berghaus-Straße 40: Kinder-Reha-Sportgruppe des Norderneyer HV.  
17 Uhr, Badehaus: Aqua-Fitness-Kurs.  
17 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße: Jugendchor.  
19 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße: Jungbläser-Treff.  
19 Uhr, Badehaus: Schwimmprüfung für die Sportabzeichenabnahme.  
19.30 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße: Posaunenchor.  
20 Uhr, Feldhausenstraße 10: Selbsthilfegruppe für chronisch schmerzkranken Menschen.  
20 Uhr, Bademuseum: abendliche Führung durch die Ausstellung „Reiselust und Badespaß“, inklusive Freigetränk. Eintritt: fünf Euro.  
20 Uhr, Conversationshaus: Live-Dia-Vortrag mit dem Titel „Norderney“.  
**Dienstag, 31. Mai**  
11 Uhr, Teehaus: öffentliche Führung mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren durchs Fischerhaus-Museum. Treffpunkt ist am Teehaus. Eintritt: drei Euro.  
14 Uhr, Reisebüro am Kurplatz: „Norderney erfahren“. Eine locker geführte Fahrradtour mit Erklärungen über die Insel. Fahrstrecke zirka zwölf Kilometer. Voranmeldung im Reisebüro am Kurplatz gegenüber der KURIER-Geschäftsstelle ist erforderlich. Fahrrad bitte mitbringen.  
15 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße: Jungbläserausbildung für Jugendliche.  
15 Uhr, Haus der Insel (Seniorenraum): Teenachmittag für Senioren.  
16 Uhr, Puppentheater Pur-

zelbaum an der Schmiedestraße: „Der Froschkönig“.  
16 Uhr, Badehaus: klimatherapeutische Veranstaltung mit dem Titel „Prima Klima! – Vom Badehaus zum Meer“.  
16 Uhr, Badehaus: Qigong. Kosten: acht Euro.  
17.45 und 19 Uhr, Sporthalle Jugend- und Gästehaus Detmold an der Lippestraße: Erwachsenen-Reha-Sportgruppe des Norderneyer HV.  
18 Uhr, Badehaus: Rheuma-Liga.  
18 Uhr, Sportplatz an der Mühle: Sportabzeichenabnahme.

Museumsfest am Fischerhaus-Museum im Argonnerwald:

##### Freitag, 3. Juni

11 Uhr, Eröffnung, Auftritt der Spielschar  
11.30 Uhr, Filmvorführung „Alt Norderney“  
12 Uhr, Kaispölen und Struckbessenschmieten  
12.30 bis 14 Uhr, Kutterscholle frisch gebraten  
13 Uhr, Jan Bas und sein Grammofon  
14 Uhr, Krabbenpul-Wettbewerb  
15 Uhr, Vortrag über den Untergang der Excelsior  
15.30 Uhr, Auftritt der Gruppe Saitenwind  
16.30 Uhr, Vortrag „1895 – ein Spiegelbild seiner Zeit“  
18 Uhr, Auftritt von Querbeet  
19 Uhr, Tanzmusik im Argonnerwald mit den Seelords  
**Sonnabend, 4. Juni**  
11 Uhr, Frühshoppen mit den Seelords  
12 bis 13 Uhr, Kutterscholle frisch gebraten  
12 Uhr, Vortrag über den Untergang der Excelsior  
13 Uhr, Jan Bas und sein Grammofon  
13 bis 15 Uhr, Fototermin in der Klöntür am Teehaus  
14.30 Uhr, Auftritt der Kindergruppe des Heimatvereins, im Anschluss der evangelische Kinderchor  
15.30 Uhr, Auftritt des Inselchors  
16.30 Uhr, Vortrag „1895 – ein Spiegelbild seiner Zeit“  
18 Uhr, Auftritt der Döntje-Singers

19 Uhr, Badehaus: sanftes Training für eine starke Körpermitte nach Pilates.  
19.30 Uhr, Bibliothek im Conversationshaus: „Tanz als Meditation“. Bitte leichtes Schuhwerk mitbringen.  
20 Uhr, Bürgermeister-Willi-Lührs-Straße: Besichtigung der Sternwarte mit Vortrag. Eintritt: vier Euro.  
20 Uhr, Conversationshaus: Farb-Dia-Vortrag mit dem Titel „Die Vögel der sieben Ostfriesischen Inseln“. Eintritt: fünf Euro.  
20 Uhr, Gaststätte Ewige Lampe an der Jann-Berghaus-Straße: Preisskat der Norderneyer Buben.  
**Mittwoch, 1. Juni**  
8.30 Uhr, Haus der Insel: Wochenmarkt.  
15 Uhr, Badehaus: Wassergymnastik-Gruppe des Norderneyer HV.  
16 Uhr, Badehaus: klimatherapeutische Veranstaltung mit dem Titel „Prima Klima! – Vom Badehaus zum Meer“.  
16.15 Uhr, Conversationshaus: „Ge(h)zeiten“ – eine historische Stadtführung.  
17 Uhr, Badehaus: Aqua-Fitness-Kurs.  
17.15 Uhr, Badehaus: Veranstaltung mit dem Titel „Be-

wegt entspannt – Entspannt bewegt“. Kosten: acht Euro.  
18.30 Uhr, Badehaus: Aqua-Jogging.  
18.30 Uhr, Badehaus: sanftes Training für eine starke Körpermitte nach Pilates.  
19.45 Uhr, Gemeindehaus an der Gartenstraße: Gospelchor.  
20 Uhr, Kinderspielhaus Kleine Robbe. Yoga-Abend. Bitte Wolldecke und bequeme Kleidung mitbringen.  
**Donnerstag, 2. Juni**  
8 Uhr, Mühle: Fahrradtour nach dem Motto „Mit Rad up Padd“.  
13 Uhr, Fischerhaus-Museum: Kaispielen und Struckbessen schmieten.  
15.30 Uhr, Teehaus: Vortrag mit dem Titel „1895 – ein Spiegelbild seiner Zeit“.  
16 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: „Die drei kleinen Schweinchen“. Eintritt: vier Euro.  
16.30 Uhr, Fischerhaus-Museum: Musikveranstaltung mit den Seelords.  
17 Uhr, Fischerhaus-Museum: historischer Umzug durch die Innenstadt.  
**Freitag, 3. Juni**  
9.30 Uhr, Nationalpark-Haus: Meereskunde für Anfänger. Meer erleben mit Fischfang, Muschelkunde und Krabbenpulen. Anmeldung im Nationalpark-Haus unter ☎ 04932/2001 ist erforderlich. Dauer ungefähr zwei Stunden.  
10 Uhr, Haus der Insel: Acryl-Workshop. Information und Anmeldung in der Bibliothek im Conversationshaus.  
15 Uhr, Haus der Insel (Stadt-saal): städtischer Teekreis.  
15 Uhr, Haus der Insel: Bücherbasar.  
16 Uhr, Teehaus: öffentliche Führung mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren durchs Fischerhaus-Museum. Treffpunkt ist am Teehaus.  
16 Uhr, Badehaus: klimatherapeutische Veranstaltung mit dem Titel „Prima Klima! – Vom Badehaus zum Meer“.

#### KINO

**Freitag, 27. Mai**  
19 Uhr: The King's Speech – Die Rede des Königs  
21.15 Uhr: Kokowääh  
**Sonntag, 29. Mai**  
15.30 Uhr: Rio  
19 Uhr: Pirates of the Caribbean – Fremde Gezeiten  
21.15 Uhr: Black Swan  
**Mittwoch, 1. Juni**  
19 Uhr: Die Friseurin  
21.15 Uhr: Meine erfundene Frau  
**Donnerstag, 2. Juni**  
15.30 Uhr: Rapunzel – Neu verfilmt  
19 Uhr: The King's Speech – Die Rede des Königs  
21.15 Uhr: Pirates of the Caribbean – Fremde Gezeiten

#### IMPRESSUM

Gesamtherstellung:  
Ostfriesischer KURIER GmbH & Co. KG  
Stellmacherstraße 14,  
26506 Norden.  
Geschäftsführer: Christian Basse  
Manfred Menssen  
Manfred Reuter  
Thomas Fastenau  
Dorothea Christians  
Ludwig Freeseemann  
Benjamin Oldewurtel  
Horst Kaprolat  
Druck: Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG  
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.  
Telefon: siehe Seite 1  
Erscheinungsweise: einmal wöchentlich.  
Verteilung: kostenlos an alle Haushalte und an mehr als 40 Ausgestellten  
Auflage: 7200 Exemplare

#### NOTDIENSTE

Der Ärzte- und Apothekendienst von Freitag, 27. Mai, bis Montag, 30. Mai, 8 Uhr:

Polizei ☎ 110  
Feuerwehr und Rettungsdienst ☎ 112  
Krankentransporte ☎ 04941/19222

#### ÄRZTE

**Sonnabend:**  
Dr. Peter Oswald, Wilhelmstraße 5, ☎ 04932/3000  
**Sonntag:**  
Dr. Wilm Lahme, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/92400

#### ZAHNÄRZTE

Zahnärztlicher Notdienst, telefonisch erfragen unter: Björn Carstens, ☎ 04932/991077. Dres. Hans-Günter Willms/Lale Cakir, ☎ 04932/1313. Dr. Ivan Zovko, ☎ 04932/3999. Beate Luis (privat) ☎ 0171/2041947.

#### APOTHEKEN

**Freitag:**  
Rathaus-Apotheke, Friedrichstraße 12, ☎ 04932/588  
**Sonnabend und Sonntag:**  
Kur-Apotheke, Kirchstraße 12, ☎ 04932/927000

#### SONSTIGES

Krankenhaus Norderney, Träger: Allergie- und Hautklinik Norderney gGmbH mit den Abteilungen Dermatologie, Chirurgie, Innere Medizin und Belegabteilung Gynäkologie sowie Dialysezentrum, Lippestraße 9 bis 11, ☎ 04932/8050. Kliniken: Klinik Norderney der Deutschen Rentenversicherung Westfalen, Kaiserstraße 26, ☎ 04932/8920. Nordseeklinik, Bülowallee 6, ☎ 04932/880. Polizei: Dienststelle Knyphausenstraße 7, ☎ 04932/92980 und 110. Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt: ☎ 04941/973222. Frauenhaus Aurich: ☎ 04941/62847. Frauenhaus Emden: ☎ 04921/43900. Giftnotruf: 0551/19240. Elterntelefon: ☎ 0800/1110550. Kinder- und Jugendtelefon: ☎ 0800/1110333. (ohne Gewähr)

### Norderney Kurier

#### BEILAGEN

Eine Teilaufgabe enthält Prospekte der Firmen Getränke Peters & Rass und KiK.  
Wir bitten um Beachtung.

#### SCHIFFSFAHRPLAN

11. April bis 3. Juli 2011

Norddeich	Norderney	ab	ab
täglich			
6.15	Mo.-Sa.		6.15
7.30		Mo.-Sa.	7.30
8.45			8.45
10.30			10.15
11.45			11.45
13.30			13.15
15.30			15.15
16.45			16.45
18.15			18.00

zusätzlich freitags  
20.30\* 19.15\*  
\* auch am Do., 21.04., Mi., 01.06 und Mi., 22.06.2011

#### NORDERNEY AUS DER LUFT



Liebe Leser! Dieses Foto können Sie unter Telefon 04932/86969-10 auf Norderney oder unter Telefon 04931/925227 in Norden bestellen. In unserer Geschäftsstelle in der Wilhelmstraße 2

auf Norderney nehmen unsere Mitarbeiter Ihre Bestellung auch gern persönlich entgegen. Ein Fotoposter im Format 13 x 18 cm ist für 5,80 Euro, im Format 20 x 30 cm ist für

14,80 Euro, im Format 30 x 45 cm für 20,80 Euro zu haben. Auch größere Formate sind möglich. Die Bestellnummer lautet: Norderney Kurier 221. FOTO: STROMANN

# Klingende Rhythmen in allen Insel-Straßen

**MUSIK** Tag der Spielmannszüge auf Norderney erfreut sich großer Beliebtheit



Frauen und Männer in Rot: Der Spielmannzug Flachsmeer vor der Kulisse des Nordstrandes.

FOTO: NEYPIX

**NORDERNEY/NPX** – „...noch in hunderttausend Jahren“, der Ohrwurm im Original von DJ Ötzi, klingelte zwischen den Häusern auf Norderney, und dann kam der Schlag des Basses, dass es nur so wummerte. Jeder, der es bisher noch nicht wusste, hatte es es nun bemerkt: Norderney war am vergangenen Wochenende so richtig musi-

kalisch.

Der Tag der Spielmannszüge wurde auf der Insel veranstaltet, und gleich sechs Ensembles marschierten über die Straßen und Plätze. Um 12 Uhr und um 15 Uhr fanden zudem Konzerte auf dem Kurplatz statt.

Veranstaltet wurde der Tag der Spielmannszüge von der Staatsbad Norderney GmbH.

Marketing-Mitarbeiter Wolfgang Lübben zeigte sich zufrieden mit dem musikalischen Insel-Tag und stellte in Aussicht, dass es auch 2012 einen Tag der Spielmannszüge geben könne.

Auf Norderney spielten die Spielmannszüge Ihlow, Jever, Flachsmeer, Friedeburg und Schweindorf sowie die Loquarder Handörgler. Egal

wo sie auftraten, ernteten sie viel Applaus.

Die Musiker sorgten nicht nur für eine prima Stimmung auf der Insel, sondern sie verpassten Straßen und Plätzen mit ihrer Anwesenheit auch ein paar bunte Tupfer. Weitere Bilder der einzelnen Spielmannszüge finden Sie auf Seite 5 der heutigen Ausgabe.

## DIE WOCHENSCHAU

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

### OSTFRIESISCHER KURIER

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

#### MONTAG, 23. MAI

##### Vermittler zwischen Behörde und Mensch

Hartz IV Olaf Neubauer aus Braunschweig möchte auch komplexe Fälle stets praxisnah lösen helfen



#### DIENSTAG, 24. MAI

##### Sachlich und ergebnisorientiert

Politik FDP startet mit Sechs-Mann-Liste in den Wahlkampf – „Fakten zählen“



#### MITTWOCH, 25. MAI

##### Festival-Camper bereiten Kopfzerbrechen

Politik Stadtrat diskutiert Problematik wegen Erneuerung der Bürgermeisterwiese – Kiefer folgt Visser



#### DONNERSTAG, 26. MAI

##### Kosten zwingen zum Umzug nach Norden

Küstenschutz Forschungsstelle soll eine Einheit sein – Hohe Mieten ein Grund für die Entscheidung



## Den Bund fürs Leben - auf der Insel geschlossen



### Eheschließungen im April

#### 1. April

Margaretha Johanna Punte geb. Vagelpohl und Olaf Klaus Heino Kreye, Bümmersteder Trede 87A, 26133 Oldenburg

Simone Heß und Matthias Johannes Herrmann, Angermunder Straße 157, 47269 Duisburg

#### 4. April

Jessica Böhm und Manuel Knoch, Knyphausenstraße 4, 26548 Norderney

#### 9. April

Petra Karin Müller und Bernd Günzel, Steinbergweg 17, 46514 Schermbeck

Simone Kempken, Zur alten Gesenkschmiede 3, 42781 Haan und Patrick Bauer, Platanenweg 23, 52249 Eschweiler

#### 14. April

Ute Caprasse geb. Dischereit und Volker Frank Engel, Amselweg 22, 58507 Lüdenscheid

Daniela Patricia Bonk und Alexander Weiffenfels, Neanderstraße 15, 40878 Ratingen

#### 15. April

Tina Maren Jostes und Stefan Braemer, Pfalzgrafenstraße 15, 46147 Oberhausen

#### 18. April

Silke Bode und Adrian Christian Werner Müller, Friedensweg 5, 49143 Bissendorf

Katja Ebersberg und Jörg Pellmann, Schillerstraße 153, 48155 Münster, OT Mitte

Kirsten Ilse Kalthoff geb. Kaegler und Norbert Paul Bunzeck, Schloßstraße 110a, 44795 Bochum, StT Weitmar

#### 19. April

Bianca Cording und Klaus Haskamp, Hohenzollernstraße 29, 30161 Hannover

Elise Vera Sawade geb. Hinz und Siegfried Zahalka, Kurfürst-Schönborn-Straße 114, 56070 Koblenz

#### 20. April

Andrea Erika Busch geb. Scheibel, Lach-

nerring 38, 31137 Hildesheim und Heinz Walter Ehlers, Parkstraße 14, 31191 Algermissen, OT Groß

#### 21. April

Cathrin Behde geb. Pühl und Thomas Manfred Latta, Op Schultenkamp 9, 58644 Iserlohn

#### 23. April

Katharina Elisabeth Theresia Faber und Lars Restemeyer, Summerland 20, 49090 Osnabrück

#### 28. April

Edda Constanze Feindt und Holger Kurt Maßen, Nikolaus-Groß-Straße 4, 41063 Mönchengladbach

#### 29. April

Gerlinde Weber geb. Steinmeier und Heiko Heinrich Riensche, Panoramastraße 12, 32457 Porta Westfalica

#### 30. April

Astrid Dinges und Carsten Wesselkamp, Schnepfenweg 29A, 49090 Osnabrück

Viola Vogelpohl und Tobias Spielvogel, Ludgerusstraße 18, 48703 Stadtlohn

Anzeige

Anzeige

Mit dem neuen Aktionstarif haben wir telefonieren, surfen und SMS inklusive.

### Jetzt Aktionstarif sichern!

- Handy Flat zum Surfen
- 3.000 SMS in alle dt. Netze
- Flatrate ins Telekom Mobilfunknetz
- 120 Inklusivminuten in alle anderen dt. Netze

nur **24,95 €** /Monat

buchbar bis 15.06.11

Erleben, was verbindet.



Jann-Berghaus-Straße 78  
Norderney • Tel. 0 49 32 - 4 12

\* Bei Buchung bis zum 15.06.2011 gilt: Monatlicher Grundpreis 24,95 € (ohne Handy). Einmaliger Bereitstellungspreis 24,95 €. Mindestvertragslaufzeit 24 Monate. Weekend Flat gilt für Inlandsgespräche ins Telekom Mobilfunknetz und ins dt. Festnetz in der Zeit von Samstag 0:00 bis Sonntag 24:00 Uhr. Inlandsverbindungen ins deutsche Festnetz und in andere deutsche Mobilfunknetze außerhalb der Inklusivminuten 0,29 €/Min. Für die Dauer der Laufzeit von 24 Monaten sind im Aktionstarif Call M (Telekom Mobilfunknetz) ohne Handy die Optionen SMS 3.000 als auch die Handy Flat ohne zusätzliche Kosten enthalten und vorbelastet.

Der Aktionstarif. Bleiben Sie in Verbindung. Noch bis 15.06. buchen bei **ELEKTRO ONKES**

# Eine glanzvolle Zeit bricht für Norderney an

**TEIL 57** Reichskanzler Graf Bernhard von Bülow besucht mit seiner Familie oft die Insel – Wohndomizil ist Villa Fresena

Bis 1909 ist Norderney sommerlicher Mittelpunkt der Reichspolitik.

VON JANN SAATHOFF

**NORDERNEY** – Das anschließende Gebäude ist die Villa „Fresena“, das heutige Hotel Belvedere. Ganz am Westende der Strandstraße gelegen. Die bis heute kaum baulich veränderte Villa wird 1870 bis 1873 von dem Generalmajor Friedrich von Frese aus Loppersum bei Emden errichtet und später von Graf Wedel erworben, zu damaliger Zeit Botschafter in Rom. Von Wedel war auch ein Kandidat des Kaisers für das Amt des Reichskanzlers, von dem der 81-jährige, altersmüde Reichskanzler Fürst zu Hohenlohe-Schillingfürst im Herbst des Jahres 1900 abgelöst werden wollte. Doch am 17. Oktober 1900 bestimmte der Kaiser aber den bisherigen Staatssekretär des auswärtigen Amtes, Graf Bernhard von Bülow, für das verantwortungsvolle Amt des Reichskanzlers.

Aus der wedelschen Familie stammte auch der erste Badekommissar Graf August Friedrich von Wedel – Nesse, der von der königlichen Regierung angestellt wird, und zwar von 1804 bis 1830.

Zu erwähnen ist in diesem Zusammenhang noch, dass der Taufstein in der evangelisch-lutherischen Inselkirche ein Geschenk des Grafen von Wedel ist.

Bei seinem ersten Aufent-



Hotel Haus Belvedere heute. Das Gebäude steht zum Verkauf und es wohnen erstmals nach vielen Jahrzehnten keine Gäste darin.

FOTO: SAATHOFF

halt auf Norderney im Jahr 1899 lernte Graf von Bülow die damals vielgerühmte heil- und erholsame Atmosphäre auf dem Eiland kennen. Das preußische Staatsbad, das inzwischen einen städtischen Charakter aufweist, mit dem

im Entstehen befindlichen Kurgarten und vor allem den hygienischen Einrichtungen wie Kanalisations- und Wasserleitungen räumen Norderney vor allen in- und ausländischen Bädern den Vorrang ein. Der Reichskanzler bezog

it seiner Familie von nun an die wedelsche „Villa Fresena“.

Eine glanzvolle Zeit für die Insel, die „Ära Bülow“, bricht an. Bis 1909 ist Norderney sommerlicher Mittelpunkt der Reichspolitik. Nach seiner Demissionierung am 14. Juli 1909 besucht das Fürstenpaar noch fünfmal die „geliebte Insel“. Viele führende Staatsmänner wählen nun Norderney als Feriendomizil und auch von Bülow hatte oft Staatsgäste, die es angemessen unterzubringen galt.

Luise Schneider aus Düsseldorf hatte es genau auf

diese Klientel abgesehen und baute in unmittelbarer Nähe der „Villa Fresena“ die Jugendstilvilla „Felicitas“.

Doch bleiben wir kurz beim Reichskanzler von Bülow auf Norderney und den damit verbundenen Ereignissen. Da war zunächst der überraschende Besuch Kaiser Wilhelm II. am 18. Juni 1906 auf Norderney. Vom Nordstrand aus wurde die Yacht „Hohenzollern“ gesichtet (auf diesem Schiff hatte auch der berühmte Vormann der „Fürst Bismarck“, Johann Friedrich II., in der kaiserlichen Marine gedient, Anmerkung der Redaktion), der Kaiser stieg

am Schluchter (Durchfahrt durch die Norderney vorgelegerten Sandbänke) in das flachergehende Dampfboot „Sleipner“ um, um Norderney anzusteuern. Doch trotz dieser Bemühungen lief das Boot im Schluchter auf; erst nach stundenlangen Bemühungen gelingt es dem Kaiser – nun nicht mehr so überraschend – die Insel zu erreichen und mit seinem Kanzler eine Panne mit sogenannten Sekundanten-Telegrammen des Kaisers an den österreich-ungarischen Minister des Äußeren zu besprechen, die von Bülow vor dem Reichstag nicht vertreten wollte.



Ansicht von der Segelschule (Bootsbrücke) am Weststrand mit der Villa Edda, Villa Fresena und der Villa Knyphausen um 1900.

FOTO: SAMMLUNG SAATHOFF



Auf der Promenade am Weststrand um 1900.

FOTO: SAMMLUNG SAATHOFF



Villa Fresena, Sommerresidenz des Reichskanzlers Bernhard von Bülow.

FOTO: SAMMLUNG J. PAHL

Die Serie „Gesundheit aus dem Meer“ informiert über die Wandlung des Fischerdorfes Norderney zum Nordseeheilbad. Die Ausarbeitung schildert anschaulich und plausibel die Entwicklung in dem vergangenen Jahrhundert auf der Insel. Autor ist der Diplom-Ingenieur und Architekt Jann Saathoff. Der 1937 in Osteel (Ostfriesland) geborene Fachmann zog 1940 nach Norderney und war von 1972 bis zu seinem Eintritt

in den Ruhestand (2000) als Bauamtsleiter Stadtbaumeister der Insel Norderney. Zuvor war Saathoff zwölf Jahre lang in den Diensten des Staatshochbauamtes Norden zuständig für die baulichen Anlagen des Staatsbades Norderney. Seinen Beruf erlernte er von der Pike auf, ging auf der Insel zur Schule, machte im Tischlerhandwerk die Ge-



sellenprüfung und studierte in Oldenburg das Bauwesen.

Jann Saathoffs KURIER-Serie gibt es jetzt übrigens auch als Buch. Unter dem Titel „Norderney“ sind die 65 reich bebilderten Kapitel über den Wandel der Insel vom Fischerdorf zum Tourismus-Mekka für 12,95 Euro im Handel sowie beim Ostfriesischen KURIER erhältlich.



Der Spielmannszug aus Schweindorf.



Der Spielmannszug Flachsmeer musiziert in der Wilhelmstraße.

Marschmusik auf der Insel -  
Tag der Spielmannszüge



Der Spielmannszug aus Jever auf der Strandpromenade.



Der Spielmannszug aus Ihlow mit seinem Maskottchen „Grisu“.



Der Spielmannszug Friedeburg beim Konzert auf dem Kurplatz.



Die Loquarder Handörgler mit ihren Schifferklavieren vor dem Conversationshaus.

**Kartenvorverkauf**

Infos unter Tel.  
(0 49 31) 925-149

**Konzerte**

- 03.06.11 Doctor Love Power**  
CCR Cover-Band  
21.00 Uhr Metas Musikschuppen Norddeich € 10,00
- 05.06.11 Peter Maffay + Band**  
mit dem Philharmonic  
Volkswagen Orchestra  
20.00 Uhr Bremen, Arena ab € 55,95
- 19.06.11 MILOW - Sunrise Avenue**  
und Special Guest  
18.30 Uhr Open Air Bühne Wilhelm-Kaisen-Platz € 39,50
- 08.07.11 James Blunt**  
Some kind of trouble-Tour  
20.00 Uhr Marktplatz Cloppenburg € 41,25
- 16.07.11 Achim Reichel**  
Solo mit Euch  
20.30 Uhr Park der Gärten, Bad Zwischenahn € 44,90
- 27.08.11 Unheilig**  
„Heimreise“ Open Air  
17.30 Uhr Bürgerweide, Bremen € 36,45
- 22.10.11 The Black Pony**  
Crush-Tour  
17.00 Uhr Stadthalle Aurich € 19,90
- 22.10.11 Status Quo**  
Quid pro Quo  
19.30 Uhr Emslandhalle Lingen € 52,75
- 25.10.11 ROXETTE 2011**  
20.00 Uhr o2 World, Hamburg ab € 61,85
- 03.11.11 Joja Wendt**  
Im Zeichen der Lyra  
20.00 Uhr Stadthalle Aurich ab € 41,35
- 05.11.11 Night of Ostfreesen Rock**  
20.00 Uhr Ostfrieslandhalle Leer ab € 8,50
- 26.11.11 The Dubliners**  
20.00 Uhr Stadthalle Aurich ab € 28,00
- 27.11.11 Night of the Proms**  
18.00 Uhr Bremen, Arena ab € 45,25
- 04.12.11 Annett Louisan**  
20.00 Uhr Weser-Ems-Halle Oldenburg ab € 34,40
- 06.12.11 Roland Bless**  
Zurück zu Euch  
20.00 Uhr Stadthalle Aurich € 27,80
- 13.12.11 Howard Carpendale**  
20.00 Uhr Messehalle, Bremen € 47,45

alle Preise ohne Gewähr

SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33

Mo.-Fr. 9.00-18.00 Uhr, Sa. 9.00-14.00 Uhr

Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstr. 2

Mo.-Fr. 9.00-16.45 Uhr, Sa. 9.00-11.30 Uhr



Ilka Rah  
☎ 0 49 31 / 925-161

**Unsere Außendienstmitarbeiter  
auf Norderney besuchen Sie gerne!**

Rufen Sie an,  
wir beraten Sie in allen Geschäftsanzeigenfragen!

**Norderney Kurier**

Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney



Heiko Schoolmann  
☎ 0 49 31 / 925-155

**Kraftfahrzeuge  
Verkäufe**

**C 180**  
Bj. 99, gepfl., rostfrei, 55 tkm, Autom., AHK, VB 5500 €, Tel. (04931)12349

**Caddy Maxi TDI 1.9**  
Bj. 06/2010, 77kw/105PS, 22000 km, GJR, Climatronic, Nichtraucher- & Garagenfahrzeug, Einparkhilfe, metallic, VB 23.000 € Tel. 04936-6011

**Corsa Selection ecoFLEX**  
Ez 02/10, 60 Ps, viele Extras, 9.500 km, VB 8.950€ Tel. 04923 8114

**E 220 CDI**  
Bj. 2/2005, 104000 km, tan-sanitblau-met., mit AHK, gute Ausstatt., u.a. Tel.-Freisp.-Einrichtg., WR, scheckheftgepfl., VB 13900€. Tel. 01704864044

**Fiat 500 Sport 1,2 8V**  
EZ 02/2009 zu verkaufen, weitere Infos unter Tel. 015112482807

**Ford,**  
66 KW, TÜV 03/13, tiefer., 15 Zoll auf 195-50, wegen Zeitmangel für 2200,-€ zu verkaufen. Tel. 01738429391

**Golf II, reparaturbedürftig**  
TÜV 11/11 für Bastler, FP 200€, Tel. 015787265305

**Golf Plus 1,4 TSI "United"**  
EZ 07/08, 118 KW, 42 tkm, schw.-met., DSG 7 Getriebe, Extras, VB 15250€. Tel. 04931/9329573 oder 169007

**Kadett E Cabrio,**  
Bj. 90, TÜV abgelaufen, Verdeck neuwertig, VB 400€. Tel. 04934/5845

**Mazda 626**  
Bj. 98, TÜV/AU 12/12, 115 PS, 157.000 km, VB 1.900,- €. Tel. (0176) 56052174

**Mercedes 200 D**  
Bj. 92, AHK, SSD, 207.000 km, schadstoffarm, 2.000,- €. Tel. (01577) 3979455

**Mercedes C 180 Final Edition**  
EZ 2000, 99700 km, TÜV 3/12, unfallfrei, scheckheftge., Topzustand, Klimaaut., Schiebendach, 8-fach berreift, Alu, silber, VB 6500€, Norden Tel. 015152488803

**Mercedes C 180 T Esprit**  
Bj. 97, 120 tkm, HU/AU 8/12, div. Extras, guter Zustand, 2.950,- €. Tel. (0170) 4521361 ab 9 Uhr

**Nissan Micra**  
Bj. 12/94, fahrbereit, oder Bastlerfahrzeug, TÜV 12/11, diverse Neuteile wie Bremsen, Endtopf. Fahrzeug ist gut erhalten, VB 500,- €. Tel. (0160) 92112210

**Omega A**  
115 PS, Bj. 93, 112000km, AHK, So/Wi-Reifen, TÜV 10/12, VB 750€. Tel. 04931/7301

**Opel Agila**  
rot, EZ 21.7.09, 23.000 km, einfache Ausstattung, + Winterreifen, 6.900,- €. Tel. (0157) 74523542

**Opel Corsa**  
ideales Anfängerauto, 40 kW, 8-fach bereift, 1. Hd., Topzustand, 2 J. TÜV/AU, 1.900,- €. Tel. (04423) 914593

**Opel Corsa B**  
Modell 97, TÜV neu, PS 60, 5 Türen, AHK, 1.180,- €. Tel. (04421) 3599009 od. (0174) 1057143

**Opel Corsa Edition 100**  
12 V, top gepflegt, mit TÜV/AU, nur 100.000 km, 40 kW, Bj. 2000, VB 2.650,- €. Tel. (0160) 1815434

**Opel Kadett**  
Bj. 83, silber, 1. Hd., 70.000 km, neue Reifen, Auspuff u. Alufelgen, TÜV/AU neu, Topzustand, Hohlraumversiegelung, zu verkaufen. Tel. (0160) 2364764

**Opel Omega**  
Bj. 99, Automatik, Gas/Benzin, Vollausst., Navi, AHK, Tempomat, VB 2.600,- €. Tel. (04421) 55659

**Passat Variant**  
Diesel 110 PS, Bauj. 2000 Schiebedach, Klima, Alufelgen, Sondermodell "Edition" zu verkaufen Tel. 0493113975

**Peugeot 206 CC Cabrio**  
Typ Filou 110, schwarzmetallic, EZ 6/03, 1. Hd., Langstreckenfahrzeug, 175 tkm, rote Sitze, Radio-CD, 4.900,- €. Tel. (04453) 938040

**Renault Kangoo Diesel**  
Bj. 99, 234.000 km, TÜV 2012, 1.500,- €. Tel. (04461) 80256

**Renault Twingo Liberty**  
EZ 4/99, TÜV neu, 98.000 km, Faltdach, eFH, ZV, met., 1 Hd., sehr guter Zust., 2.450,- €. Tel. (0171) 6912518

**Skoda Fabia**  
44 kW, EZ 9/09, 20.000 km, Winterreifen, schwarzmetallic, Preis VS. Tel. (04948) 283

**Smart & Pulse**  
schwarz, EZ 10/99, TÜV/AU 10/12, 110 tkm, Sommerreifen auf Alu, WR auf Stahl, CD-Radio, Klima und weitere Extras. Tel. (0160) 8097515

**T 5 Multivan**  
Diesel, EZ 02/04, 149902 km, 77 kw. Tel. 04931/4329 oder 01752839991

**Verkaufe Golf IV**  
Umstandehalber günstig abzugeben. Tel. (0177) 6002842 oder (0178) 3219422 oder (04461) 9187992

**VW Golf III GT Tuning**  
viele Extras, Bj. 1995, 142.000 km. Tel. (01520) 8974809

**VW Golf IV Cabrio 1,6**  
Comfortline, silbermet., 101 PS, EZ 5/01, 103.500 km, TÜV/AU neu, unfallfrei, 4 elek. Fensterheber, elekt. Dach, viele Extras, BBS Felgen, 8-fach-Bereifung, VB 6.600,- €. Tel. (0160) 92802244

**VW Golf Variant TDI**  
90 PS, Bj. 11/00, ca. 215.000 km, viele Extras, VB 3.300,- €. Tel. (04461) 72497

**VW Passat Variant 1,9 TDI**  
Bj 2000, 110 PS, Super-Ausstattung, 211000 KM gelaufen, jetzt nur 3800 €. Tel. 0172/9070266

**VW Polo 6N, guter Zustand,**  
Bj. 97, VB 1200 €. Tel. 017666447864

**VW Polo 9N Trendline 1,4**  
silbergraumetallic, 4-Türer; 75 PS, Zul. 8/06, 94.000 km, Winterreifen, umgerüstet auf Autogas 3/08, VB 8.000,- €. Tel. (0178) 8397326

**Kraftfahrzeuge  
Kaufgesuche**

**Suche BMW 520**  
sowie 525 Diesel ab Bj. 2000. Tel. (01520) 3192593

**Kfz-Zubehör Verkäufe**

**4 SR 175/65 R 14 82 T**  
Goodyear auf Stahlfelgen ET 14, (1x gefahren). Tel. (04971) 947044

**4 SR auf Alu, 185-55 R 14**  
f. Lupo zu verkaufen, 280€. Tel. (04934) 6969 o. 015112482871

**4 Winterreifen auf Felge**  
185/60R15 88T XL auf Stahlfelge 5-Loch, bisher auf Opel Meriva, Bj. 2004, je 2x DOT 2509+2310, VB 190,- €. Tel. (04461) 5419 od. (0175) 5708732

**Alufelgen**  
205/55 R16 5 Loch, 3oo.- Tel. 04936/1789

**PKW Dachgepäck-Box**  
Dusch-Eckkabine, 80 cm; Dunstabzugshaube, Küchenspülbecken; Zimmertür mit Glasschnitt, Eiche hell, 74 cm, R. Tel. (04462) 4393

**Sommerkompleträder**  
4 SR Conti Premium C2 195/55R15 85V auf Alu 6x15 neuw., 6 mm Profil, f. Citroen u. Peugeot, kpl. m. Radbolzen. Tel. (0163) 1359819

**SR auf Alufelgen**  
185 SR13 Continental, 7 mm, 4-Loch, LK 108, VB 120,- €. AHK neu, abnehmbar mit E-Satz für Golf IV, VB 80,- €. Tel. (04421) 301137

**Winterräder**  
175/70 R 13 82T, sehr gut erhalten, VS. Tel. (04463) 241

**WR auf Stahlfelge - 7 mm**  
Golf IV, 175/80 R14/88T, VB 100,- €. Tel. (0175) 7346372

**Kfz-Zubehör  
Kaufgesuche**

**Suche 4 Alufelgen**  
6J16, Opel Vectra C. Tel. (04421) 747608 ab 19 Uhr

**Camping Verkäufe**

**Gepflegte Wohnmobile zu verkaufen**  
Wohnmobil Handel Heeren, Königsmoorstr. 23, Moormerland, Tel. 04954/953783

**Wohnwagen Hobby 455**  
gut erh., Bj. 85, TÜV 5/13, 2. Hd., mit top Vorzelt, Antischlingerkupp., Thredfort WC, 4 Schlafplätze, Fahrradhalter, VB 1.550,- €. Tel. (0178) 9743960 od. (04947) 917220

**Wohnwagen Hobby 540**  
UFE Erle, Erstzulassung 23.10.2000, TÜV 6/12, sehr guter Zustand, Garagenwagen, mit Fahrradgepäckträger und Brand Vorzelt, VB 8.250,- €. Tel. 04461/3241

**WW Hobby 545 Classic**  
Bj. 1996, gepflegt, wenig gebraucht, Einzelbetten, Vorzelt, Sat.-Ant. Tel. (04971) 4886

**Camping Kaufgesuche**

**Suche Wohnwagen**  
auch o. TÜV o. rep. bed. Bitte alles anbieten. Tel. 015227986981

**Bootsmarkt Verkäufe**

**F2 Surfbrett - 2,95 m**  
mit 2 Mastern, Gabelbaum, 3 Segeln, Trapez, VB 350,- €. Tel. (0163) 2021203

**Kilkruiser 7,70m Innenborder**  
50 PS Renault Marine, Seewc., Waschb., Kl. Küche, Kühls., Sitzecke, 4-5 Kojen, kompl. Stehhöhe, Badeplattform, Unterwasseranstrich neu, m. Hafentr., Scheiben klappbar, mit Zubehör, 6900€ VB. 01743924310 od. 04934/805423

**Malö 40 Motorsegler GFK**  
36 PS Volvo Penta MD17 L 9,55, B 3,10, T 1,30 m, Bj. 1978, guter Zustand, mit diversen Extras, z. B. Rollgenau, GPS, Funk , Druckwasser, Kühlbox, 3-flammiger Kocher mit Backofen, Kuchenbude und Sprayhood neu 2009, Batterien neu 2010, 6 Schlafpl., VB 45.000,- €. Tel. (0170) 6372053

**Motorkajütboot Saga 20**  
6,20 / 2,20 m, mit 10 PS Innenborder und Zubehör, Preis VS. Tel. (04453) 3545

**Zweiräder Verkäufe**

**2 neuw. Klappräder 20"**  
Tel. (04936) 9122202

**2 Tiefensteiger-Fahrräder**  
28" u. 26", rubinrotmetallic, wenig gefahren daher sehr gut erhalten, aus gesundheitlichen Gründen abzugeben, VB je Rad 110,- €, auch einzeln zu verkaufen. Tel. (04423) 6416

**2 Zweiersofas**  
v. Puhlm., NP 5.000,- €, sehr edel (Stil) wie neu, zusammen 450,- €; 3 Korbstühle à 15,- €, kl. Einzelsessel (hochw. Stoff) 25,- € wegen Umzug in WHV zu verkaufen. Tel. (0157) 74220515

**Damenfahrrad "Gazelle"**  
Orange Lite City, 28", RH 53, 8-Gang, anthrazit, 2 Körbe, neuw., ca. 3 J. alt, VB 550,- €. Tel. (04461) 71367

**Fahrradanhänger**  
für 2 Kinder, zu verkaufen. Tel. (0174) 4121033

**Honda CBF 600**  
Sport-Tourer, top gepflegt, 8.300 km, TÜV 8/12, VB 4.500,- € inkl. Zubehör. Tel. (0162) 2117941

**Honda Magna RC 21**  
Shopper, Bj. 84, 37.000 km, Kardanantrieb, VB 2.300,- €. Tel. (0174) 9245485

**Honda Roller (Helix),**  
FS-Kl. 1, 850€ VB. Tel. 01703108974

**Kawasaki GPX 600 R**  
gut erhalten, Bj. 96, schwarz, 85 PS, TÜV 11/11, VB 850,- €. Tel. Friedeburg (0171) 2717614

**Kreidler Roller RMC E50**  
neuwertig, mit Versicherung, 650,- €. Tel. (0160) 1815434

**KTM 990 Superduke**  
Cup-Edition, 8.500 km, EZ 3/08, FP 7.699,- €. Tel. (0172) 9908311

**Piaggio 125er**  
wenig gelaufen, zu verkaufen. Tel. (04931) 2031

**Piaggio Vespa Typ TEC**  
50 km/h, Topzustand, Bj. 95, VB 600,- €. Tel. (04453) 4154

**Quad Aeon 170**  
sehr guter Zust. VB 999,- €, Bj. 02, Batterie u. Tüv neu, mit Koffer, ca. 2.000 km. Tel. (0176) 96646881

**Roller Honda**  
50ccm, leicht def. Bj.93, Tel. 015204626075

**Suzuki 650 L Savage**  
32 PS, EZ 95, 9.000 km, TÜV, Schwarz, gepflegt, Preis VS. Tel. (04465) 942210

**Suzuki GSXR 750 W**  
kompl. Streetfighterumbau, Airbrush, TÜV neu. Tel. (0174) 9245485

**Vespa 200**  
9 kW, elektr. Anlasser, Integralbremssystem, guter Zustand, TÜV neu, VB 1.450,- €. Tel. (0157) 72173326

**YAMAHA XJR 1200**  
BJ. 97, TÜV neu, schwarz, gepflegt VB.: 2.800,- Tel. 0171/4541548

**Zwei 26er Montanbikes**  
1 Rennrad, Topzustand; 2 Chefingstöpfe, Kleinzeug für Küche, 1 Akkordeon 120 Bass, 350,- €, 1 Wandergitarre, Musikanlage für Alleinunterhalter, 1 Verstärker, 8 x 400 Watt, 1 Bassbox, 100 Watt, 2 Gesangsboxen à 100 Watt, Sammeltaschen, Silberbesteck, DVD-Player, Lautsprecher u.v.m. Am besten vorbeikommen, heute von 14-17 Uhr, Tel. (0170) 3805477, Walpurgisstr. 7, Esens

**Zweiräder Kaufgesuche**

**Gazelle Damen-Rad**  
oder Tandem sowie eine Teichschale günstig gesucht. Tel. (04461) 9267252 (evtl. AB)

**Vermietungen**

**2 Unterw. in Carolinensiel**  
3 ZKB, ca. 60 m², 1 Wohnung mit Garage, ruhige u. zentrale Lage, ab 1.8.2011 zu verm. Tel. (05221) 348707 oder (0172) 8677672

**2 Zimmer-Wohnung, Küche,**  
Bad in Moorhusen ab sofort an Alleinstehenden zu vermieten. Tel. 04934/4603

**2 ZKB - möbliert**  
Biete zwischen Carolinensiel und Wittmund rustikal möblierte 40-m²-Whg., Küche, Bad neu. Warmmiete 320,- €. Tel. (0160) 98124708

**3 ZKB - 74 m²**  
gr. Balkon, Keller, eig. Heizung, KM 296,- €, + NK 60,- € (p. Pers.), + 500,- € Mietsicherheit, frei zum 20.6.11. Tel. (04421) 32296

**3 ZKB in Norden,**  
EG, ca. 86m², 430 € + NK, zum 1.8.11. Tel. (04931) 8954

**3-Zi.-Whg. WHV-Rüstersiel**  
in ruh. Altbau, DG, 245,- € mtl. o. Heiz. / Strom. Tel. (0163) 7551402

**Carolinensiel**  
Neu möblierte 2 ZKB, ca. 75 m², Terrasse, Garten, ab sofort oder später, 380,- € netto. Tel. (04464) 430

**DHH in Jever**  
107 m², 4 Zi., EBK, Gäste-WC, gr.Bodenraum, Carport, Terrasse, keine Tierhaltung, zum 1.6.oder 1.7., Miete 585,- € zzgl. NK. Tel. (0170) 1649699

**Erstbezug nach Sanierung**  
2-Zi.-Whg., WHV, Ruserer Str., HP, Duschbad, 195,- € inkl. NK, 3 MM Kauton. Tel. (0178) 5261290

**Esens - Rosenstr.**  
top gepflegt, 2 ZKB-Whg., 48 m², 360,- € WM, zum 15.6.11 zu vermieten. Tel. (0172) 4205068

**Esens - zentrumsnah**  
ca. 86 m², 3 ZK, 2 Bäder, Balk., Carport und Abstellr., ab 1.8.11. Tel. (04461) 949640

**Esens: OG-Wohnung**  
zentr. Lage, ca. 71 m², 3 ZKB, zus., sep. WC, HWR, 370,- € + NK, ab 1.7.11 zu vermieten. Chiffre AH 140, PF 1245, 26421 Esens

**Etzel-Friedeburg**  
Oberwohnung, 3 Zi., EBK, Bad, Balkon, an Alleinstehende oder m. Partner, ohne Kinder u. Haustiere, zum 1.9.11 oder früher. Tel. (04465) 77278 o. 1397

**Garage / Lagerhalle,**  
f. ca. 3 Pkw's, Nd. Stadtmitte, v. priv. zu vermieten. Tel. 015776043500

**Hage**  
zentral, aber ruhig, vollmöbl. hübsche 2 1/2 Zi. Oberw. zum 01.06.11 für 320€ KM frei. Tel. 016093219614

**Hage Ober-Whg.**  
ca. 55 m² zum 1.7.11 zu vermieten. Tel. 04931-74661

**Heidmühle: EG-Whg.**  
Nähe Bahnhof, ruhig gelegen, Nähe Sackgasse, Wohnzimmer, inkl. Kochzeile, Terrasse, Schlafzimmer, Dusche WC, Abstellr., Keller und Garage, Bj. 1984, 59 m², KM 356,- € inkl. Garage, zum 1.9. frei. Tel. (04461) 80255

**Hochw. DG-Whg.**  
2 ZKB, Balkon, 90 m², gr. Podest, Erstbezug, WM 510,- € inkl. Heizung + Umlagen, WHV, Weserstr. 132. Tel. (04421) 201348

**Hochw. DG-Whg. in WHV**  
2 Zi. / Bad, 40 m², WM 310,- € inkl. Heizung + Umlagen. Tel. (04421) 201348

**Holtgast - 2-Zi.Wohnung**  
EBK, kl. Abstellraum, zum 1.6.2011 zu vermieten. Tel. (04971) 1884

**Jever - Altstadt**  
im Zentrum, mit Blick aufs Schloss: 4 ZKB, hochwertig renoviert, 1. Etage, 132 m² (inkl. Vorratsraum, Gäste-WC, Keller-raum), ab 1.7.2011, provisionsfrei, KM 660,- €. Tel. (04423) 991688

**Jever: Mod. Reihenhaus**  
ruhig, 4 Zi., Küche, helles Bad (Badew. + Du.), HWR, Gä.-WC, ca. 107 m² Wfl., Carport und Abstellraum außen, kleiner Garten u. Terrasse ab 1.6.2011 für KM 610,- € + NK von Privat zu vermieten. Tel. (0160) 8635628 oder (04423) 991718

**Jever: 2 Zi. - einger. Küche**  
Bad, 35 m², halb überdachter Sitzplatz, PKW-Einstellplatz, an ruhige Einzelperson ab Juni zu vermieten, 330,- € warm + Strom. Tel. (04461) 2285

**Jever: EG mit Garten**  
Wintergarten und Carport, ca. 70 m², sep. Eingang, 1.: 2 ZKB, Abstellr., zum 1.5.11, KM 390,- € + 100,- € NK. 2.: Kleine Wohnung, sep. Eingang, 1 1/2 ZKB, ca. 45 m², Terrasse, zum 1.5.11, KM 250,- € + 100,- € NK. Bd. Whg. können zus. gemietet werden. Tel. (04461) 2886 nach 19 Uhr

**Kleine 2-ZKB-Oberwhg.**  
ohne Balkon, in zentraler Lage Jevers, zum nächstmöglichen Termin an Einzelperson zu verm. Tel. (04461) 4739, Sa. ab 10 Uhr

**Leybucht**  
3 ZKB, 350 € + NK, 70 m², O-Whg zu sof., EBK, Du + Wanne. Tel. 04934-1230

**Marienhaf**  
Single Oberwhg. zu sof. zu verm. 380 € Warmmiete. Tel. 01702925754

**Nachmieter gesucht!**  
3 ZKB, WM 400,- €, ruhige Lage in WTM. Tel. (04462) 205262

**Neuharlingersiel**  
Unterwohnung, 3 ZKB, Abstellr., Terrasse, 74 m², KM 520,- € + NK. Tel. (0160) 7204222 oder (04493) 9219046

**Norden**  
in idealer Lage, von priv. 2 schöne bezugsfertig renov. Wohnungen in ruhigem, gepflegten Mehrfamilienhaus, einmal 3 und einmal 2 Zimmer, Balkon, Küche, Wannenbad, PKW-Einstellplatz, Keller. Tel. 04923/252303 ab 10 Uhr

**Norden-Süderneuland**  
DHH, 3 ZKB, WC, Carport, 410€ KM, ab 1.8.11, 04931/15772 m. AB

**Ober-Whg., Hage,**  
52m², KDB + 3 Zi., für eine Person 540,-€ Warmmiete, incl. aller NK, Terrasse, EBK, PKW - Stellplatz. Tel. (02191) 72194

**Oberwohnung in Wittmund**  
Händelweg 17, ca. 50 m², zum 1.6.2011 zu vermieten, WM 400,- €, eigener Eingang, Wohnzimmer, Schlafzimmer, Kochnische mit EBK, Bad, Abstellr. und Bodenraum. Tel. (04462) 4548 ab 10.30 Uhr

**Reihenhaus in WTM**  
zu vermieten: Wohn-/ Esszimmer, 2,5 SZ, EBK, Du.-Bad, Abstellr., Terrasse, kl. Garten, renoviert, gepflegt, KM 451,- € + NK. Tel. (04462) 921910 ab 23.5.11

**Renoviertes Landhaus**  
mit neuer EBK, in Nord-Dunum zu vermieten. Tel. (04977) 693

**Schöne 3 1/2 ZKBB**  
zwischen Strand und City, überdachter Balkon, 85 m², KM 350,- € + Umlagen. Tel. (0170) 4803749

**Schöne 3 ZKB in WHV**  
Nähe Nordseepassage, 90 m², KM 380,- €, zu vermieten: Tel. (04461) 81400

**Schöner Resthof**  
in Westerhausen, mit 4,5 ha Weide am Hof, 8 Pferdeboxen, 1 gr. Offenstall, Bewegungshalle und Sandplatz, Wohnhaus mit 4 Zi., Wohnkü., Bad + WC. Tel. (04425) 319 oder (0173) 8808748

**Schortens - 4 ZKB**  
mit Garage, gr. Balkon, ca. 112 m², zentrumsnahe Lage, KM 450,- € + NK, frei nach Absprache. Tel. (04421) 7789858

**Schweindorf - Oberwhg.**  
geräumige 3 ZKB / WC, Südlage, mit Garten, ab 1. Juni frei. Tel. (04975) 8000

**Sehr schöne Altbauwhg.**  
3 ZKBB, 100 m², gr. Wohnzi., frisch renoviert, Laminat, 1. Stock, WHV, Weserstr. 132, 315,- € + 100,- € Umlagen, ab 1.7.11. Tel. (04421) 201348

**Single m. 2 Stubentigern**  
su. 2 ZKB, EBK, Balkon? v. priv., 50 m², Ra. Hage-Norden z. 15.8. o. 31.8. KM b. 280,- €. Tel. 04931-997531

**Singlewhg., 2 ZKBB**  
EKB, neu möbliert, 30m² im 3. OG, Dornumersiel, ab sofort, KM 200,- ohne Provision Tel. 016092514455

**Sonnige Oberwohnung**  
WHV, Peterstr. 23, Nähe Stadttheater, 3 ZKB, 93 m², gr. Wohnzimmer mit Parkett, KM 400,- €. Tel. (0176) 24231872

**Sonnige Wohnung**  
im schönen Sillenstede: Genießen Sie Ihr Leben in einem komfortablen und modernen 4-Fam-Hs. im schönsten Dorf Frieslands! 3-4 ZKBB, ca. 90 m² auf 2 Etagen, mit großem Balkon u. Garage lassen Ihren individuellen Wünschen viel Gestaltungsraum. KM nur 420,- € + Garage 30,- € + NK.; 3 KM Kt.; kurzfristig frei. Besichtigung n. V. Tel. (0170) 9063686 od. (0170) 9178155

**Uppgant-Schott**  
2 Zi/Kü/Bad, mit EBK, ca. 60m² Wfl., Nähe Einkaufszentrum zu vermieten. KM 325,-€ + Nk. Keine Tierhaltung. Tel.: (0172) 9890190

**Uppgant-Schott**  
3 Zi/Kü/Bad, mit EBK, ca. 100m² Wfl., Nähe Einkaufszentrum zu vermieten. KM 475,-€ + Nk. Keine Tierhaltung. Tel.: (0172) 9890190

**Westermoor, 3 ZKB, EG,**  
ca. 85 qm, EBK, Terr., Carport, Garten, KM: 440,- €, 2,5 MMK. Tel. 01728722705

**Rund ums Pferd**

**1 1/2 Pferdeanhänger**  
Tüv neu, Boden neu. Tel. 04933/442

**2 Miniponys - Strm. 85 cm**  
Passgespann, Preis VS. Tel. (0162) 1798308

**Dt. Reitpony**  
Stockm. 1,44m, geritten, turnier erfahren, kinderlieb, 04936/8714

**Einstellerplätze frei!**  
Große, helle Boxen für den Winter u. Sommerweideplätze frei. Reitpl. 20 x 40 m, Roundpen, super Ausreitgelände u. alles was das Herz begehrt. Tel. (04973) 939180 (AB)

**Eselwallach**  
5 J., 1,10 m, sehr lieb, FP 450,- €. Tel. (0171) 1416315

**Pferdeanhänger**  
Böckmann Uno, Preis VS. Tel. (0172) 4548288

**Reitbeteiligung gesucht**  
für erfahrenes Turnierpony Welsh-B, Springen und Dressur, Turnierteilnahme und Unterricht möglich. Blomberg, Südmoorer Hof. Tel. (0177) 3008595

**Westernkurs mit Martin Otremba**  
für Einsteiger und Fortgeschrittene am 10.07.11 in Norden. Weitere Infos 04931/5218

**WTM - Pferdeboxen frei**  
m. Halle. Tel. (0151) 12731494

**Veranstaltungen**



**Sommerfest**

Auf dem Schulhof der Grundschule Norderney  
Samstag, 28.05.11  
von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Spiel und Spaß für einen guten Zweck  
Musik der Bigband der KGS Norderney, Torwandschießen, Hüpfburg, Kinderschminken, Basteln, uvm.  
Bratwurst, Waffeln, Kaffee, Kuchen, Eis

Wir freuen uns auf viele Besucher



Der Golfclub Norderney e.V.  
veranstaltet am Sonntag,  
den 29.05.11, von 11:00 bis 16:00 Uhr,  
einen Tag der offenen Tür.

Die gesamte Platzanlage, der Maschinenpark und Werkstattbereich sowie der Proshop und das Clubhaus sind zu besichtigen.  
Unser Golflehrer Dietmar Igel bietet ein kostenloses Schnuppergolf an.  
Interessierte Norderneyer und Gäste sind herzlich willkommen. Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

**Geschäftsanzeigen**

Meine Anzeige € 0,- ?

**JA, Anruf genügt!**

Freudiges Ereignis, Geburtstag, Hochzeit, Ehejubiläum, Trauerfall oder Nachruf.

Tel. (0 49 32) 8 69 69-10

*\*Dieses Angebot gilt für die ersten fünf Anzeigenschaltungen täglich in der Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstraße 2. Dort können Sie Muster für alle Anzeigen einsehen.*

Norderney Kurier Ostfriesischer Kurier  
Verlagsgeschäftsstelle Norderney · Wilhelmstraße 2  
Tel. (0 49 32) 8 69 69-10 · E-Mail: norderney@skn.info

Reiten macht Spaß!

**REITSPORT OSTEEL**

Entdecke Neues aus der Welt der „Pferdefreunde“!

Adeweg 31 · 26529 Osteel · Telefon (0 49 34) 80 58 99  
www.reitsport-osteel.de · info@reitsport-osteel.de  
Mo.-Fr.: 09.30-18.30 Uhr · Sa.: 09.30-14.00 Uhr

Sie suchen eine Beschäftigung oder möchten sich etwas dazuverdienen?

Wir suchen **eine/n Zusteller/in**

für unseren Ostfriesischen Kurier auf Norderney auf Basis der geringfügigen Beschäftigung (400,- €), gerne auch Rentner

Wenn Sie ein hohes Maß an Zuverlässigkeit mitbringen erwarten wir Ihre Kurzbewerbung an:

Vertrieb, Ostfr. Kurier, Stellmacherstr. 14, 26506 Norden oder per E-Mail: vertrieb@skn.info

Ostfriesischer Kurier

**Geschäftsanzeigen**

seit mehr als **20 Jahren**

*Alte Feinstube*

**Das Café Bistro und mehr**

Viktoriastraße 12 / Ecke Strandstraße  
morgens ... mittags ... abends ... immer!

montags und freitags – ab 17.30 Uhr  
**Norderneyer Büfett Land und Meer** € 14,40

dienstags und samstags – ab 17.30 Uhr  
**Matjes-Büfett** € 14,40

nur mittwochs – ab 17.30 Uhr  
**Scholle zum Sattessen** € 14,40

sonntags und donnerstags – ab 17.30 Uhr  
**Fisch-Büfett** € 14,40

- ♦ täglich geöffnet
- ♦ durchgehend Küche
- ♦ reichhaltige Abendkarte

Bei uns sitzen Sie direkt am Meer!

Genießen Sie insulare Gastfreundlichkeit.



**SOMMER AN DER SEE**  
Badeleben in Norden-Norddeich



**nur 4,80 €**

Broschüre im Format 16,0 x 23,5 cm, 116 Seiten, zahlreiche aktuelle und historische Fotos, darunter Panoramabilder und Luftaufnahmen

Erhältlich überall im Buchhandel, im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, in der Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstr. 2 und beim SKN-Verlag, Industriegebiet Leegemoor, Stellmacherstr. 14, Norden. Telef. Bestellungen: 04931/925-174, Fax: 04931/925-168, E-Mail: verlag@skn.info, www.buchshop.skn.de

**Ostfriesland**



**14,90**

Format: 21,5 x 28,5 cm, 120 Seiten, gebunden, Hardcover, ISBN 3-928327-56-9 / 978-3-928327-56-5

Erhältlich im Buchhandel, im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, in der Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstr. 2 und beim SKN-Verlag, Industriegebiet Leegemoor, Stellmacherstr. 14, 26506 Norden

Telefonische Bestellungen: 04931/925-174 - Fax: 04931/925-168  
E-Mail: verlag@skn.info  
Internet: www.skn.info  
www.buchshop.skn.info

**Ihr Taxi auf dem Festland!**

Kranken-, Dialyse- und Rollstuhltransporte

**Manfred Hollwedel**

Norden und Hage  
Auto-Ø 0 17 13 22 02 90

Ob nah - ob fern, wir kommen gern!

**Taxi**  
Ruf **2880**

**Hock's Holzwerkstatt**

Ingenieurbetrieb für Tischlerarbeiten

Im Gewerbegebiet 24  
26548 Norderney  
Tel.: 04932 / 860195  
Mobil: 0179 / 7853456  
E-Mail: benny.hock@gmx.net

**Benjamin Hock**  
Dipl.-Ing. (FH) Holztechnik

[www.ostfrieslandmagazin.de](http://www.ostfrieslandmagazin.de)

**VE N**

**Kein Licht, kein Strom, wir kommen schon**

**TEL.: 99 05 05**

**DOB**

Erwerben auch Sie jährlich das **Deutsche Sportabzeichen** und machen Sie es wie die 2939 Frauen, Männer und Jugendlichen im Kreissportbund Aurich im Jahre 2010.



TuS Norderney, di. 18 Uhr Sportpl. a.d. Mühle

**DOB**

**Norderney Kurier**

**Verlagsgeschäftsstelle**  
Wilhelmstraße 2  
26548 Norderney  
Tel. (0 49 32) 8 69 69-10  
Fax (0 49 32) 8 69 69-20  
Email: norderney@skn.info

**Verschiedenes**

**Traditionelle Chinesische Medizin**  
**TAO-Praxis Mr. Lee**

- TCM-Behandlung
- Tai-Chi-Workshop (Voranmeldung)

**Tel. (0 49 32) 46 75 81**  
**Mobil: (01 57) 77 33 72 07**  
**lethanhthuan39@yahoo.de**  
Gartenstraße 58a · Norderney

**Veranstaltungen**

**HILFE !!!**

Für den Beachsoccer Junior Fun-Cup vom 3.-5. Juni 2011 brauchen wir viele Hände.

Treffen aller Helfer:  
Freitag, 27. Mai, um 18.30 Uhr im Vorraum der Sporthalle an der Mühle.

Infos auch unter 0170-1604825



**Bürgerstiftung Norderney**

**Einladung zum 3. Jazz-Frühshoppen**  
am Sonntag, dem 29. Mai 2011 von 11.00 - 14.00 Uhr im Conversationshaus Norderney.

Der Reinerlös aus dieser Veranstaltung erhält der DRK-Ortsverband Norderney.

Eintritt € 6,- für Erwachsene - Jugendliche bis 14 Jahre frei.  
Es spielen die **HOT DIXI PEPPERS**



**AW** **ivd** [www.wallow.de](http://www.wallow.de)  
Immobilien vereid. Auktionator

AUKTIONATORENBÜRO Fachwirt i. d. Grundstücks- u. Wohnungswirtschaft  
[www.wallow.de](http://www.wallow.de) E-Mail: info@wallow.de

**Öffentliche Pfandversteigerung**

am Samstag, 28. Mai 2011, 15.00 Uhr

**Schmuck-Auktion**  
auf Norderney, Conversationshaus

Es kommen zum Verkauf:  
Damen- u. Herrenarmbanduhren versch. Hersteller, auch hochwertige Nobelmarken sowie Golduhren, Ketten, Armreifen, Anhänger, Ohringe etc.

**Besichtigung ab 13.00 Uhr**  
Der Verkauf erfolgt nur gegen Barzahlung bzw. EC-Karte mit Geheimnummer!

Die Pfandversteigerung erfolgt im Auftrag des Pfandhauses Schumachers, 44135 Dortmund, Friedhof 4

26506 Norden · Am Zingel 2 · ☎ 0 49 31 / 97 20 30



**Bekanntmachung**  
Folgende Beförderungsentgelte, genehmigt durch die LNVG GmbH Niedersachsen am 13.05.2011, werden auf der Linie 4 in 26548 Norderney ab dem 06.06.2011 erhoben:

**Linie 4 „Busbahnhof – Leuchtturm – Oase“ auf Norderney**

Beförderungstarif ab 06.06.2011	Preisstufe I	Preisstufe II	Preisstufe III
Einzelfahrkarte Erwachsene	€ 1,60	€ 2,20	€ 2,40
Tagesrückfahrkarte Erwachsene	€ 3,00	€ 3,80	€ 4,00
10er-Karte Erwachsene	€ 13,50	€ 16,50	€ 18,00
Einzelfahrkarte Kinder bis 12 J.	€ 1,10	€ 1,40	€ 1,60
Tagesrückfahrkarte Kinder bis 12 J.	€ 2,00	€ 2,50	€ 2,80
10er-Karte Kinder bis 12 J.	€ 8,00	€ 11,00	€ 12,00

– 10er-Karten sind für eine Person gültig und nicht übertragbar! –  
Eine Preisstufe entspricht das Beförderungs-Entgelt für Fahrten innerhalb einer Tarifzone, zwei Preisstufen entsprechen das Beförderungs-Entgelt für Fahrten in zwei nebeneinander liegenden Tarifzonen und drei Preisstufen entsprechen das Beförderungs-Entgelt für Fahrten in allen drei Tarifzonen.

**Tarifzonen/Haltestellen:**  
Tarifzone I: alle Haltestellen am Hafen und in der Stadt bis einschließlich Haltestelle Meierei  
Tarifzone II: Schießstand, DJH, Um Ost, Golfplatz, Flugplatz, Leuchtturm  
Tarifzone III: Abzweigung Eiland, FKK-Strand/Oase

**Weitere Tarife:**  
Umsteiger von der bzw. zur Linie I, II oder III  
Einfache Fahrt der jeweiligen Preisstufe + Zuschlag:  
Hunde, Koffer, Reisetaschen, Golfbags, Kinderwagen etc.  
Familienermäßigung: Das dritte eigene Kind ist vom Fahrtentgelt befreit.  
Familientageskarte: Eltern mit eigenen Kindern bis 18 Jahren fahren auf Norderney auf allen Linien für € 15,00/Tag.  
Bei Kinder- und Familienermäßigungen sind auf Verlangen des Fahrpersonals Ausweise vorzuzeigen!  
Fahrtunterbrechungen auf der Linie 4 „Busbahnhof – Oase“ sind nur bei Einzel-Fahrkarten bis zu 2 Stunden möglich!  
Fahrräder, Bollerwagen, Strandkarren etc. sind aus Sicherheitsgründen (BOKraft § 15.2) von der Beförderung ausgeschlossen. Fahrgäste, die ohne einen gültigen Fahrausweis angetroffen werden, zahlen ein erhöhtes Beförderungsentgelt von mindestens € 40,00.

**Omnibusverkehr Fischer**  
Jann-Berghaus-Straße 38 · 26548 Norderney

**Familienanzeigen**

Endlich ist der Tag nun da, an dem wir sind ein Ehepaar. Vieles haben wir überwunden, in schönen und in schweren Stunden. Treue und Zufriedenheit haben uns begleitet alle Zeit.

Wir haben am 26. Mai 2011 im Standesamt auf Norderney geheiratet.

**Elke Hartmann** **Gerold Hartmann**  
geb. Schmid

Am Wasserturm 17 · 26548 Norderney

**60**

Wir sagen herzlich **Danke**  
Anlässlich unserer Diamantenen Hochzeit haben unsere Nachbarn, Freunde und Bekannte mit Glückwünschen, Geschenken und Aufmerksamkeiten an uns gedacht. Ein ganz besonderes Dankeschön geht an unsere Nachbarn für den liebevoll gestalteten Bogen und an unsere Familie, mit der wir einen wunderschönen Tag verbringen durften.

**Heinz und Irmgard Neunaber**  
Südhoffstraße 22

**Lieber Willy!**

Mit **90** noch fast perfekt, denn Lebenslust in deinen Adern steckt.

Wir wünschen Dir zu Deinem Fest, dass Du es auch dabei belässt!  
Gesundheit, Freude und viel Glück, schau immer vorwärts – nie zurück!  
Zu diesem Feste von uns das Allerbeste.  
Und außerdem – das ist ganz klar: Ein schönes neues Lebensjahr!  
Alles Gute zu Deinem Geburtstag

**Deine Familie**



**Evangelisch-lutherische Kirchengemeinde Norderney**  
- Bestattungsdienst -

**Organisation von:**  
· Überführungen  
· Feuerbestattungen  
· Seebestattungen

**Ansprechpartner:**  
**H. Engelmann**

Tel. 0 49 32 / 8 29 30 · Jann-Berghaus-Straße 46  
[www.kirchengemeinde-norderney.de](http://www.kirchengemeinde-norderney.de)

